azzano decimo

raccolta differenziata

ecocalendario

Ambiente Servizi

centro di raccolta

ecological platform

CLICCA SUL QRCODE PER SAPERE QUALI RIFIUTI POSSONO ESSERE PORTATI AL CENTRO DI RACCOLTA

Azzano Decimo, Via Troiat

	ORARIO INVERNALE *(winter)* 01.10/31.03		ORARIO ESTIVO *(summer)* 01.04/30.09	
Lunedì *Monday*	--	13.00 - 17.00	--	14.00 - 18.00
Mercoledì *Wednesday*	--	13.00 - 17.00	--	14.00 - 18.00
Venerdì *Friday*	--	13.00 - 17.00	--	14.00 - 18.00
Sabato *Saturday*	08.30 - 12.00	14.00 - 17.00	08.30 - 12.00	14.00 - 18.00

ATTENZIONE - Durante le festività il Centro di Raccolta resterà CHIUSO
ATTENTION - On holidays the Ecological Platform will be closed

Servizio Clienti

0434 84 22 22

da Lunedì al Venerdì 9.30-13.00
il Martedì 9.30-13.00 e 14.00-17.00

servizioclienti@ambienteservizi.net

SERVIZIO DI SPORTELLO

San Vito al Tagliamento
Via Clauzetto, 15 - Z.I.P.R.

Lunedì *Monday*	**9.30 -13.00**
Giovedì *Thursday*	**14.00 -17.00**
Venerdì *Friday*	**9.30 -13.00**

ATTENZIONE - Durante le festività il servizio (sia telefonico che di sportello), resterà CHIUSO
ATTENTION - On holidays the Customer Service will be closed

SCARICA LA APP DI AMBIENTE SERVIZI
per iOS e Android, in italiano e inglese

DOWNLOAD AMBIENTE SERVIZI'S APP
available for iOS and Android

giornate di raccolta servizi porta a porta
door to door collection days

Quando esporre *When to place out*		Rifiuto *Waste*		Giorno di raccolta *Collection day*
ZONA GIALLA, YELLOW ZONE - CORVA, FAGNIGOLA, TIEZZO				
MERCOLEDÌ WEDNESDAY	S		Secco Residuo Indifferenziato *Non-recyclable dry waste*	GIOVEDÌ (ogni 2 settimane) THURSDAY (every 2 weeks)
LUNEDÌ MONDAY	P		Imballaggi in plastica, acciaio e alluminio *Plastic, metal and aluminum packaging*	MARTEDÌ (ogni 2 settimane) TUESDAY (every 2 weeks)
LUNEDÌ MONDAY	C		Carta e Cartone *Paper and cardboard*	MARTEDÌ (ogni 2 settimane) TUESDAY (every 2 weeks)
ZONA VERDE, GREEN ZONE - AZZANO DECIMO				
MERCOLEDÌ WEDNESDAY	S		Secco Residuo Indifferenziato *Non-recyclable dry waste*	GIOVEDÌ (ogni 2 settimane) THURSDAY (every 2 weeks)
GIOVEDÌ THURSDAY	P		Imballaggi in plastica, acciaio e alluminio *Plastic, metal and aluminum packaging*	VENERDÌ (ogni 2 settimane) FRIDAY (every 2 weeks)
GIOVEDÌ THURSDAY	C		Carta e Cartone *Paper and cardboard*	VENERDÌ (ogni 2 settimane) FRIDAY (every 2 weeks)
ZONA ROSSA, RED ZONE - AZZANO DECIMO CENTRO **(solo centro, nelle seguenti vie - only centre, in the following streets)** Via Verdi, Piazza Libertà, Galleria Centrale, Via Trieste (fino a incrocio con Via Don Bosco), Via Mores di Sotto (da incrocio con Via Maestri del Lavoro a incrocio con Via Marconi), Via Maestri del Lavoro, Via XXV Aprile (fino a incrocio con Via Mores di Sotto).				
MERCOLEDÌ WEDNESDAY	S		Secco Residuo Indifferenziato *Non-recyclable dry waste*	GIOVEDÌ (ogni settimana) THURSDAY (every 2 weeks)
GIOVEDÌ THURSDAY	P		Imballaggi in plastica, acciaio e alluminio *Plastic, metal and aluminum packaging*	VENERDÌ (ogni settimana) FRIDAY (every week)
GIOVEDÌ THURSDAY	C		Carta e Cartone *Paper and cardboard*	VENERDÌ (ogni settimana) FRIDAY (every week)
VALIDO PER TUTTE LE ZONE, FOR ALL ZONES				
DOMENICA SUNDAY	V		Verde e Ramaglie *Garden waste*	LUNEDÌ (vedi calendario) MONDAY (see calendar)

COME ESPORRE CONTENITORI E SACCHETTI - *HOW TO PLACE OUT CONTAINERS AND BAGS*

Contenitori personali e sacchetti vanno esposti sulla pubblica via, in luogo visibile ed in prossimità della propria abitazione, la sera precedente del giorno di raccolta, dopo le ore 20.

Personal container and bags must be placed in visible location on the public street, in front or curbside of your residence, the evening before the scheduled day of collection after 8 p.m.

gennaio

azzano decimo

febbraio

1	1 me		
	2 gi	S	S
	3 ve	P C	P
	4 sa		
	5 do		
2	6 lu		
	7 ma	C	
	8 me		
	9 gi	S	S
	10 ve	P C	C
	11 sa		
	12 do		
3	13 lu	V	
	14 ma	P	
	15 me		
	16 gi	S	S
	17 ve	P C	P
	18 sa		
	19 do		
4	20 lu		
	21 ma	C	
	22 me		
	23 gi	S	S
	24 ve	P C	C
	25 sa		
	26 do		
5	27 lu		
	28 ma	P	
	29 me		
	30 gi	S	S
	31 ve	P C	P

	1 sa		
	2 do		
6	3 lu		
	4 ma	C	
	5 me		
	6 gi	S	S
	7 ve	P C	C
	8 sa		
	9 do		
7	10 lu	V	
	11 ma	P	
	12 me		
	13 gi	S	S
	14 ve	P C	P
	15 sa		
	16 do		
8	17 lu		
	18 ma	C	
	19 me		
	20 gi	S	S
	21 ve	P C	C
	22 sa		
	23 do		
9	24 lu		
	25 ma	P	
	26 me		
	27 gi	S	S
	28 ve	P C	P
	29 sa		

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

marzo

azzano decimo

	1	do	
10	2	lu	
	3	ma	C
	4	me	
	5	gi	S S
	6	ve	P C C
	7	sa	
	8	do	
11	9	lu	V
	10	ma	P
	11	me	
	12	gi	S S
	13	ve	P C P
	14	sa	
	15	do	
12	16	lu	
	17	ma	C
	18	me	
	19	gi	S S
	20	ve	P C C
	21	sa	
	22	do	
13	23	lu	V
	24	ma	P
	25	me	
	26	gi	S S
	27	ve	P C P
	28	sa	
	29	do	
14	30	lu	
	31	ma	C

aprile

	1	me	
	2	gi	S S
	3	ve	P C C
	4	sa	
	5	do	
15	6	lu	V
	7	ma	P
	8	me	
	9	gi	S S
	10	ve	P C P
	11	sa	
	12	do	
16	13	lu	
	14	ma	C
	15	me	
	16	gi	S S
	17	ve	P C C
	18	sa	compost di primavera
	19	do	
17	20	lu	V
	21	ma	P
	22	me	
	23	gi	S S
	24	ve	P C P
	25	sa	
	26	do	
18	27	lu	V
	28	ma	C
	29	me	
	30	gi	S S

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

maggio

azzano decimo

	1	ve	P C C
	2	sa	
	3	do	
19	4	lu	V
	5	ma	P
	6	me	
	7	gi	S S
	8	ve	P C P
	9	sa	
	10	do	
20	11	lu	V
	12	ma	C
	13	me	
	14	gi	S S
	15	ve	P C C
	16	sa	
	17	do	
21	18	lu	V
	19	ma	P
	20	me	
	21	gi	S S
	22	ve	P C P
	23	sa	
	24	do	
22	25	lu	V
	26	ma	C
	27	me	
	28	gi	S S
	29	ve	P C C
	30	sa	
	31	do	

giugno

22	1	lu	V
	2	ma	P
	3	me	
	4	gi	S S
	5	ve	P C P
	6	sa	
	7	do	
23	8	lu	V
	9	ma	C
	10	me	
	11	gi	S S
	12	ve	P C C
	13	sa	
	14	do	
24	15	lu	V
	16	ma	P
	17	me	
	18	gi	S S
	19	ve	P C P
	20	sa	
	21	do	
25	22	lu	V
	23	ma	C
	24	me	
	25	gi	S S
	26	ve	P C C
	27	sa	
	28	do	
26	29	lu	V
	30	ma	P

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

luglio

azzano decimo

agosto

	luglio				agosto			
	1 me				1 sa			
	2 gi	S	S		2 do			
	3 ve	P	C	P	31 3 lu			V
	4 sa				4 ma			C
	5 do				5 me			
27	6 lu			V	6 gi	S	S	
	7 ma			C	7 ve	P	C	C
	8 me				8 sa			
	9 gi	S	S		9 do			
	10 ve	P	C	C	32 10 lu			V
	11 sa				11 ma			P
	12 do				12 me			
28	13 lu			V	13 gi	S	S	
	14 ma			P	14 ve	P	C	P
	15 me				15 sa			
	16 gi	S	S		16 do			
	17 ve	P	C	P	33 17 lu			V
	18 sa				18 ma			C
	19 do				19 me			
29	20 lu			V	20 gi	S	S	
	21 ma			C	21 ve	P	C	C
	22 me				22 sa			
	23 gi	S	S		23 do			
	24 ve	P	C	C	34 24 lu			V
	25 sa				25 ma			P
	26 do				26 me			
30	27 lu			V	27 gi	S	S	
	28 ma			P	28 ve	P	C	P
	29 me				29 sa			
	30 gi	S	S		30 do			
	31 ve	P	C	P	35 31 lu			V

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

settembre

azzano decimo

ottobre

	1	ma	C
	2	me	
	3	gi	S S
	4	ve	P C C
	5	sa	
	6	do	
36	7	lu	V
	8	ma	P
	9	me	
	10	gi	S S
	11	ve	P C P
	12	sa	
	13	do	
37	14	lu	V
	15	ma	C
	16	me	
	17	gi	S S
	18	ve	P C C
	19	sa	
	20	do	
38	21	lu	V
	22	ma	P
	23	me	
	24	gi	S S
	25	ve	P C P
	26	sa	
	27	do	
39	28	lu	V
	29	ma	C
	30	me	

	1	gi	S S
	2	ve	P C C
	3	sa	
	4	do	
40	5	lu	V
	6	ma	P
	7	me	
	8	gi	S S
	9	ve	P C P
	10	sa	
	11	do	
41	12	lu	V
	13	ma	C
	14	me	
	15	gi	S S
	16	ve	P C C
	17	sa	
	18	do	
42	19	lu	V
	20	ma	P
	21	me	
	22	gi	S S
	23	ve	P C P
	24	sa	
	25	do	
43	26	lu	V
	27	ma	C
	28	me	
	29	gi	S S
	30	ve	P C C
	31	sa	

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

novembre

azzano decimo

	1	do	
44	2	lu	
	3	ma	P
	4	me	
	5	gi	S S
	6	ve	P C P
	7	sa	
	8	do	
45	9	lu	V
	10	ma	C
	11	me	
	12	gi	S S
	13	ve	P C C
	14	sa	
	15	do	
46	16	lu	
	17	ma	P
	18	me	
	19	gi	S S
	20	ve	P C P
	21	sa	
	22	do	
47	23	lu	V
	24	ma	C
	25	me	
	26	gi	S S
	27	ve	P C C
	28	sa	
	29	do	
48	30	lu	

dicembre

	1	ma	P
	2	me	
	3	gi	S S
	4	ve	P C P
	5	sa	
	6	do	
49	7	lu	
	8	ma	C
	9	me	
	10	gi	S S
	11	ve	P C C
	12	sa	
	13	do	
50	14	lu	V
	15	ma	P
	16	me	
	17	gi	S S
	18	ve	P C P
	19	sa	
	20	do	
51	21	lu	
	22	ma	C
	23	me	
	24	gi	S S
	25	ve	attenzione servizi posticipati ~~P C C~~
	26	sa	P C C
	27	do	
52	28	lu	
	29	ma	P
	30	me	
	31	gi	S S

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

gennaio 2021

azzano decimo

febbraio 2021

	1	ve	attenzione servizi posticipati	~~P~~	~~C~~ ~~P~~
	2	sa		P	C P
	3	do			
1	4	lu			
	5	ma			C
	6	me			
	7	gi			S S
	8	ve		P	C C
	9	sa			
	10	do			
2	11	lu			V
	12	ma			P
	13	me			
	14	gi			S S
	15	ve		P	C P
	16	sa			
	17	do			
3	18	lu			
	19	ma			C
	20	me			
	21	gi			S S
	22	ve		P	C C
	23	sa			
	24	do			
4	25	lu			
	26	ma			P
	27	me			
	28	gi			S S
	29	ve		P	C P
	30	sa			
	31	do			

5	1	lu	
	2	ma	C
	3	me	
	4	gi	S S
	5	ve	P C C
	6	sa	
	7	do	
6	8	lu	V
	9	ma	P
	10	me	
	11	gi	S S
	12	ve	P C P
	13	sa	
	14	do	
7	15	lu	
	16	ma	C
	17	me	
	18	gi	S S
	19	ve	P C C
	20	sa	
	21	do	
8	22	lu	
	23	ma	P
	24	me	
	25	gi	S S
	26	ve	P C P
	27	sa	
	28	do	

AZgroup
Agenzia Immobiliare Turistica
Piazzale Zenith, 8 - 30028 BIBIONE (VE)
Tel. 0431439081 info@azgroup.it

Sanisystem
MEDICAL CENTER
tel. 0434.208215
Centro medico polispecialistico
Pordenone - Sacile - San Donà di Piave
www.sanisystemgroup.it

corrette modalita' di conferimento

SECCO RESIDUO INDIFFERENZIATO

Tutti i rifiuti che non appartengono ad altre categorie.
Conferire utilizzando sacchi chiusi da inserire nel contenitore personale.
Utilizzare più sacchetti all'interno del contenitore per agevolare la raccolta.
NON conferire rifiuti organici, pericolosi, liquidi o riciclabili.
Sacchi o rifiuti posizionati fuori dal contenitore non verranno raccolti.
Gli ingombranti e le apparecchiature elttriche ed elettroniche (RAEE) vanno conferiti al centro di raccolta.

NON-RECYCLABLE DRY WASTE

Waste that not fall under any other category.
Place them in closed bag inside the personal container.
Please, use more than one bag to facilitate the collection
YOU MAY NOT DISPOSE OF organic, hazardous, liquid or recyclable waste.
Waste or bags left outside the container will not be collected.
Bulky items and large durable goods (RAEE) must be disposed of at the Ecological Platform.

IMBALLAGGI IN PLASTICA, IN ACCIAIO ED IN ALLUMINIO

Rifiuti che sono IMBALLAGGI in plastica, acciaio o alluminio (oltre a piatti/bicchieri monouso e grucce in plastica).
Conferire utilizzando uno o più sacchi azzurri semitrasparenti.
NON conferire rifiuti che non sono imballaggi.
NON conferire imballaggi con residui (nè solidi, nè liquidi) al loro interno.
La fornitura di sacchi è ANNUALE.
Una volta esaurita la scorta, ne andranno acquistati ed utilizzati di simili.

PLASTIC, METAL AND ALUMINUM PACKAGING

Plastic, metal or aluminum packaging as well as disposable plates and cups and plastic coats hanger.
Place them in one ore more light blue bags as provided.
YOU MAY NOT DISPOSE OF objects that are not packaging.
Containers must be empty, without any solid or liquid residues inside.
The personal bags supply is annual.
Once your stock is over, similar bags shall be bought and used.

CARTA E CARTONE

Rifiuti in carta, imballaggi in cartone e cartone per bevande.
Possono essere posizionati rifiuti (in scatole o borse di carta), anche a fianco del contenitore (max. 2 scatole o borse di carta).
NON utilizzare sacchetti in plastica all'interno del contenitore.
NON conferire carta vetrata, carta plastificata, carta carbone, carta molto unta o sporca.

PAPER AND CARDBOARD

Paper, cardboard and juice/milk cartons.
If the container is full, extra waste can be placed inside max. 2 paper bag or boxes, next to the personal container .
YOU MAY NOT USE plastic bags inside the container.
YOU MAY NOT DISPOSE OF sandpaper, plastic paper or aluminum foil, carbon paper, very dirty or oily paper.

corrette modalita' di conferimento

VETRO

Rifiuti in vetro (anche non integri) che entrano per dimensione nel contenitore.
NON utilizzare sacchetti in plastica all'interno del contenitore.
NON lasciare rifiuti all'esterno del conternitore non verranno raccolti.
NON conferire ceramica, specchi, cristallo, tappi, coperchi dei barattoli, lampadine, neon.
NON conferire bottiglie o barattoli con residui al loro interno.

GLASS

All kind of glass waste (even if broken) fitting by size in the container.
YOU MAY NOT USE plastic bags inside the container.
Waste or bags left outside the container will not be collected.
DO NOT DISPOSE OF mirrors, crystal or pottery/ceramics, light bulbs, lamps.
DO NOT DISPOSE OF bottles or jars with food or liquid residues.

UMIDO ORGANICO

Residui di cucina (scarti o cibi avariati) e altri rifiuti biodegradabili.
Conferire solo utilizzando sacchetti compostabili.
NON conferire i rifiuti sfusi.
NON gettare i cibi con il loro imballaggio (vaschette, pellicole, barattoli...).
NON utilizzare borse in plastica.
LA FORNITURA DI SACCHI È ANNUALE.
UNA VOLTA ESAURITA LA SCORTA,
NE ANDRANNO ACQUISTATI ED UTILIZZATI DI SIMILI.

ORGANIC WASTE

Residues from the kitchen (leftover food or spoiled food) and other biodegradable waste.
Use only biodegradable bags.
DO NOT DISPOSE OF loose waste.
DO NOT DISPOSE OF food packaging (plastic containers, wrapping paper, wax paper...).
DO NOT USE plastic bags.
THE PERSONAL BAGS SUPPLY IS ANNUAL.
ONCE YOUR STOCK IS OVER, SIMILAR BAGS SHALL BE BOUGHT AND USED.

VERDE E RAMAGLIE

Rifiuti da giardinaggio (sfalci d'erba, fiori recisi, foglie...).
Conferire i rifiuti sfusi all'interno del contenitore, senza sacchi.
Possono essere posizionate a fianco del contenitore anche fascine ben legate (massimo 5, per 3 kg ciascuna).
I rifiuti possono anche essere conferiti gratuitamente presso il Centro di Raccolta o richiedendo un servizio a pagamento a domicilio.
NON conferire terra, sassi o sacchetti di plastica.

GARDEN WASTE

Garden waste, such as grass, cut-flowers, leaves...
YOU HAVE TO DISPOSE OF loose waste, inside the container, without any bags.
It is allowed to place well tied bundles of branches next to the container for a maximum of 5 pieces, 3kg each.
Garden waste can also be brought (free of charge) at the Ecological Platform or requesting a home pickup service on payment.
DO NOT DISPOSE OF stones, soil or plastic bags.